

# FinnCobalt Oy

Finansiella rapporter för perioden  
01.01.2023 - 31.12.2023

*Detta dokument har översatts från finska till svenska. I händelse av motsägelser eller skiljaktigheter mellan den finska texten och den svenska texten ska den finska texten gälla.*

**FinnCobalt Oy**

Suutarinkatu 9

83500 Outokumpu

Säte Outokumpu

Org.nr. 2300988-4

**Innehåll**

	Sida
Balansräkning	3
Resultaträkning	5
Noter	6
Underskrifter till bokslutet	7
Revisionsanteckning	7
Förteckning över bokföring och material	8

Detta bokslut ska bevaras till och med den 31.12.2033.

Bokslutet har upprättats av

Accountor Services Oy

Keilaniementie 1

FI-02150 Espoo

<b>BALANSRÄKNING</b>	<b>31.12.2023</b>	<b>31.12.2022</b>
<b>TILLGÅNGAR</b>		
<b>ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR</b>		
<b>Immateriella anläggningstillgångar</b>		
Utvecklingskostnader	246 700,00	246 700,00
Immateriella rättigheter	22 799,68	0,00
Övriga immateriella anläggningstillgångar	1 746 660,81	1 137 917,97
<b>Summa immateriella anläggningstillgångar</b>	<b>2 016 160,49</b>	<b>1 384 617,97</b>
<b>Materiella anläggningstillgångar</b>		
Mark- och vattenområden		
Ägda fastigheter	526 033,75	500 033,75
Övriga materiella anläggningstillgångar	83 108,41	83 108,41
<b>Summa materiella anläggningstillgångar</b>	<b>609 142,16</b>	<b>583 142,16</b>
<b>SUMMA ANLÄGGNINGSTILLGÅNGAR</b>	<b>2 625 302,65</b>	<b>1 967 760,13</b>
<b>OMSÄTTNINGSTILLGÅNGAR</b>		
<b>Långfristiga fordringar</b>		
Övriga fordringar	57 869,62	49 074,92
<b>Summa långfristiga fordringar</b>	<b>57 869,62</b>	<b>49 074,92</b>
<b>Kortfristiga fordringar</b>		
Övriga fordringar	39 794,59	21 302,61
Förskottsbetalningar och upplupna intäkter	3 257,02	0,00
<b>Summa kortfristiga fordringar</b>	<b>43 051,61</b>	<b>21 302,61</b>
<b>Kassa och bank</b>	<b>1 506,09</b>	<b>832,15</b>
<b>SUMMA OMSÄTTNINGSTILLGÅNGAR</b>	<b>102 427,32</b>	<b>71 209,68</b>
<b>SUMMA TILLGÅNGAR</b>	<b>2 727 729,97</b>	<b>2 038 969,81</b>

<b>BALANSRÄKNING</b>	<b>31.12.2023</b>	<b>31.12.2022</b>
<b>EGET KAPITAL, AVSÄTTNINGAR OCH SKULDER</b>		
<b>EGET KAPITAL</b>		
Aktiekapital	3 750,00	3 750,00
Överkursfond (aktiebolag)	373 748,00	373 748,00
Övriga fonder (aktiebolag)		
Fond för inbetalt fritt eget kapital (aktiebolag)	3 669 152,47	2 624 152,47
Balanserad vinst (förlust)	-1 545 495,80	-1 216 509,61
Räkenskapsårets vinst (förlust)	-556 804,28	-328 986,19
<b>SUMMA EGET KAPITAL</b>	<b>1 944 350,39</b>	<b>1 456 154,67</b>
<b>AVSÄTTNINGAR</b>		
Övriga avsättningar	159 000,00	159 000,00
<b>SUMMA AVSÄTTNINGAR</b>	<b>159 000,00</b>	<b>159 000,00</b>
<b>SKULDER</b>		
Långfristiga skulder		
Skulder till kreditinstitut	394 674,00	394 674,00
<b>Summa långfristiga skulder</b>	<b>394 674,00</b>	<b>394 674,00</b>
Kortfristiga skulder		
Leverantörsskulder	187 516,71	17 213,06
Övriga skulder	6 364,03	676,90
Periodiseringar och uppskjutna intäkter	35 824,84	11 251,18
<b>Summa kortfristiga skulder</b>	<b>229 705,58</b>	<b>29 141,14</b>
<b>SUMMA SKULDER</b>	<b>624 379,58</b>	<b>423 815,14</b>
<b>SUMMA EGET KAPITAL, AVSÄTTNINGAR OCH SKULDER</b>	<b>2 727 729,97</b>	<b>2 038 969,81</b>

<b>RESULTATRÄKNING</b>	<b>01.01.2023 - 31.12.2023</b>	<b>01.01.2022 - 31.12.2022</b>
<b>NETTOOMSÄTTNING</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
Övriga rörelseintäkter	0,00	80 986,60
<b>Råvaror och tjänster</b>		
Råvaror och förnödenheter		
Inköp under räkenskapsåret	-21 258,40	-216,14
Externa tjänster	-126 539,29	-107 255,66
<b>Summa råvaror och tjänster</b>	<b>-147 797,69</b>	<b>-107 471,80</b>
<b>Personalkostnader</b>		
Löner och arvoden	-213 541,48	-176 705,87
Sociala avgifter		
Pensionskostnader	-25 317,45	-33 369,08
Övriga sociala kostnader	-4 405,07	-3 169,95
<b>Summa personalkostnader</b>	<b>-243 264,00</b>	<b>-213 244,90</b>
<b>Avskrivningar och nedskrivningar</b>		
Avskrivningar och nedskrivningar	-2 533,32	0,00
<b>Summa avskrivningar och nedskrivningar</b>	<b>-2 533,32</b>	<b>0,00</b>
Övriga rörelsekostnader	-145 199,33	-85 271,38
<b>RÖRELSEVINST (FÖRLUST)</b>	<b>-538 794,34</b>	<b>-325 001,48</b>
<b>Finansiella intäkter och kostnader</b>		
Övriga ränteintäkter och finansiella intäkter		
Från andra parter	27,10	37,39
Räntor och andra finansiella kostnader		
Till andra parter	-18 037,04	-4 022,10
<b>Summa finansiella intäkter och kostnader</b>	<b>-18 009,94</b>	<b>-3 984,71</b>
<b>RESULTAT FÖRE BOKSLUTSDISPOSITIONER OCH SKATTER</b>	<b>-556 804,28</b>	<b>-328 986,19</b>
<b>RÄKENSKAPSÅRETS VINST (FÖRLUST)</b>	<b>-556 804,28</b>	<b>-328 986,19</b>

**NOTER****31.12.2023****31.12.2022****Bokslutets redovisningsprinciper**

Bokslutet har upprättats i enlighet med de regler för småföretag som anges i 2 och 3 kap. i förordningen om småföretag och mikroföretag (PMA 1.1.5.1).

**Principer och metoder för värdering och periodisering av fasta och rörliga ekvivalenter**

Under 2023 har miljökonsekvensbedömning och förstudie genomförts för att inleda projektet. Dessutom påbörjade företaget processen för miljötillstånd för att starta gruvdriften. Under räkenskapsåret har kostnaderna för ovan nämnda arbeten redovisats i balansräkningen under övriga långfristiga kostnader, vilka kommer att skrivas av linjärt när gruvdriften påbörjas.

**Överkursfond**

1. Förändringar i överkursfond under räkenskapsåret

Överkursfond	373 748,00	373 748,00
--------------	------------	------------

2. Förklaring av skatteeffekter hänförliga till förändringar i överkursfonden

Inga förändringar har gjorts i uppskrivningsfonden under 2023. Baserat på de tidigare ändringarna är den beräknade skatteskulden enligt gällande samfundsskattesats 74 749,60 euro.

**Avsättningar**

Förskottsavsättning, som baseras på en uppskattning av möjliga faktiska kostnader, med hänsyn till pågående gruvprojekt.	159 000,00	159 000,00
--	------------	------------

**Långfristiga lån**

Summa långfristiga skulder som förfaller efter mer än fem år.	0,00	98 667,00
---	------	-----------

**Ställda säkerheter och pant**

Depositionen hos ELY-centret för återstående landskapsarbeten. Arbetet kommer endast att utföras om det pågående gruvprojektet inte går vidare.	48 074,92	48 074,92
---	-----------	-----------

Markhypotek - 3 bankböcker á 40 000 euro.	120 000,00	120 000,00
---	------------	------------

**Personal**

Medelantal anställda under räkenskapsåret.	3,00	2,00
--	------	------

**Förändringar i eget kapital****EGET KAPITAL**

Aktiekapital vid räkenskapsårets början	3 750,00	3 750,00
Överkursfond vid räkenskapsårets slut	373 748,00	373 748,00
Fond för inbetalt fritt eget kapital vid räkenskapsårets början	2 624 152,47	2 349 152,47
Fond för inbetalt fritt eget kapital vid räkenskapsårets slut	3 669 152,47	2 624 152,47
Balanserat resultat vid räkenskapsårets början	-1 216 509,61	-1 164 609,61
Lämnade utdelningar	0,00	-21 000,00
Balanserat resultat vid räkenskapsårets slut	-1 545 495,80	-1 216 509,61
Räkenskapsårets resultat	-556 804,28	-328 986,19
SUMMA EGET KAPITAL	1 944 350,39	1 456 154,67

**Beräkning av utdelningsbart fritt eget kapital enligt OYL § 13:5**

Summa utdelningsbart kapital	1 320 152,39	831 956,67
Fond för inbetalt fritt eget kapital	3 669 152,47	2 624 152,47
Balanserat resultat	-1 545 495,80	-1 216 509,61
Räkenskapsårets resultat	-556 804,28	-328 986,19
- Balanserade utvecklingskostnader	-246 700,00	-246 700,00

Styrelsens förslag till användning av utdelningsbart eget kapital

Styrelsen föreslår att ingen utdelning lämnas av bolaget och räkenskapsårets förlust förs över till resultaträkningen för tidigare räkenskapsår.

## Underskrifter till bokslutet

Plats:

Datum:

Kinnunen Ilari

Garcia Martinez Roberto

Penttilä Vesa-Jussi

Ekberg Markus

## Revisionsanteckning

En revisionsberättelse har idag lämnats

Plats: Kuopio

Datum:

Elina Laitinen, KHT  
Ernst & Young Oy

**Förteckning över bokföring och material****Bokföring, typer av dokument och lagringsätt****Bokslut**

Balansuppdelning

**Lista över konton och saldon**

Kontospecifik resultaträkning

Kontospecifik balansräkning

**Bokföring**

Huvudbok

Löner

**Dokument**

Automatiska bokföringsposter	1 - 2
Periodiseringar	1 - 6
Systemrapporter	1 - 12
Övrigt	1 - 111
Inköpsfaktura	1 - 424
Inköpsbetalningar	1 - 384
Bank	1 - 75





Building a better  
working world

Ernst & Young Oy  
Puijonkatu 29 C Lt. 4  
70100 Kuopio  
FINLAND

Tel: +358 207 280 190  
www.ey.com/fin  
Business ID: 2204039-6,  
domicile Helsinki

## REVISIONSBERÄTTELSE

Till bolagsstämman i FinnCobalt Oy

### Uttalande

Vi har utfört en revision av bokslutet för FinnCobalt Oy (org.nr 2300988-4) för räkenskapsåret 01.01.2023 – 31.12.2023.

Enligt vår uppfattning ger bokslutet en korrekt och tillräcklig bild av bolagets resultat och ekonomiska ställning i enlighet med de i Finland gällande föreskrifterna om upprättande av bokslut och det uppfyller de lagstadgade kraven.

### Grund för uttalandet

Vi har utfört revisionen i enlighet med god revisions sed i Finland. Vårt ansvar enligt god revisions sed beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar vid revision av bokslutet*. Vi är oberoende av bolaget i enlighet med de yrkesetiska krav som gäller i Finland i fråga om den av oss utförda revisionen och vi har i övrigt fullgjort våra yrkesetiska förpliktelser i enlighet med dessa krav. Enligt vår uppfattning vi inhämtat den mängd nödvändiga revisionsbevis som krävs som grund för vårt uttalande.

### Styrelsens och verkställande direktörens ansvar för bokslutet

Styrelsen och verkställande direktören ansvarar för att bokslutet upprättas på ett sådant sätt att det ger en korrekt och tillräcklig bild i enlighet med de i Finland gällande föreskrifterna om upprättande av bokslut och så att det uppfyller lagstadgade krav. Styrelsen och verkställande direktören ansvarar för att sådan intern kontroll som de anser nödvändig för att kunna upprätta bokslut som är fria från väsentliga felaktigheter som beror på oegentligheter eller fel.

Vid upprättandet av bokslutet är styrelsen och verkställande direktören skyldiga att bedöma bolagets förmåga att fortsätta sin verksamhet och, i tillämpliga fall, upplysa om frågor som rör verksamhetens fortsatta drift och det faktum att bokslutet har upprättats enligt antagandet om företagets fortlevnad. Bokslutet upprättas enligt fortlevnadsprincipen, såvida inte företaget ska likvideras eller dess verksamhet kommer att upphöra eller det inte finns något annat realistiskt alternativ till detta.

### Revisorns ansvar vid revision av bokslutet

Vårt mål är att uppnå rimlig säkerhet om huruvida de finansiella rapporterna som helhet innehåller väsentliga felaktigheter som beror på oegentligheter eller fel, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller vårt uttalande. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men det är inte en garanti för att en väsentlig felaktighet alltid kommer att upptäckas vid en revision som utförs i enlighet med god revisions sed. Felaktigheter kan uppkomma på grund av oegentligheter eller fel och anses vara väsentliga om de, enskilt eller i kombination, rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar på grundval av de finansiella rapporterna.

Som en del av revisionen i enlighet med god revisions sed använder vi professionellt omdöme och upprätthåller en professionell skepsis under hela revisionen. Dessutom:

- Vi identifierar och bedömer riskerna för väsentliga felaktigheter i de finansiella rapporterna som bero på oegentligheter eller fel, planerar och utför revisionsåtgärder som motsvarar dessa risker och inhämtar den mängd nödvändiga revisionsbevis som krävs som grund till vårt uttalande. Risken att en väsentlig felaktighet som beror på fel kommer att förbli oupptäckt, eftersom försummelsen kan innefatta maskopi, förfalskning, avsiktlig underlåtenhet att presentera information eller presentation av felaktig information, eller åsidosättande av intern kontroll.



Building a better  
working world

- Vi bildar oss en uppfattning om den interna kontroll som är relevant för revisionen för att kunna planera revisionsåtgärder som är lämpliga med hänsyn till omständigheterna, men inte i syfte att göra ett uttalande om effektiviteten i bolagets interna kontroll.
- Vi utvärderar ändamålsenligheten i de redovisningsprinciper som tillämpas och rimligheten i företagsledningens uppskattningar i redovisningen och de upplysningar som lämnas om dem.
- Vi drar en slutsats om huruvida det varit lämpligt för styrelsen och verkställande direktören att upprätta bokslutet utifrån antagandet om kontinuitet i verksamheten, och baserat på de revisionsbevis vi har inhämtat drar vi en slutsats om huruvida det finns en väsentlig osäkerhet relaterad till händelser eller omständigheter som kan leda till betydande tvivel om företagets förmåga att fortsätta verksamheten. Om vår slutsats är att en väsentlig osäkerhetsfaktor föreligger måste vi i vår revisionsberättelse fästa läsarens uppmärksamhet på upplysningarna om osäkerhetsfaktorn eller, om upplysningarna om osäkerhetsfaktorn är otillräckliga, justera vårt uttalande. Våra slutsatser baseras på de revisionsbevis som erhållits vid datumet för avgivande av revisionsberättelsen. Framtida händelser eller omständigheter kan dock leda till att bolaget inte kan fortsätta sin verksamhet.
- Vi utvärderar den övergripande presentationen, strukturen och innehållet i de finansiella rapporterna, inklusive alla upplysningar, och om bokslutet återspeglar de underliggande transaktionerna och händelserna på ett sådant sätt att det ger en sann och rättvisande bild.

Vi kommunicerar med de styrande organen om bland annat den planerade omfattningen och tidpunkten för revisionen samt om väsentliga iakttagelser under revisionen, inklusive eventuella betydande brister i fråga om den interna kontrollen som vi identifierar under revisionen.

Kuopio, 7 maj 2024

Ernst & Young Oy  
Revisionsbyrå

Elina Laitinen  
KHT